

## ДОГОВОР

№ 17-19/25.04.....2017 г.

### за ОБОСОБЕНА ПОЗИЦИЯ № 2

от процедура чрез публично състезание за възлагане на обществена поръчка с предмет:

„Доставка чрез закупуване на работни дрехи, специално работно облекло и обувни изделия за нуждите на ТП ДГС „Пазарджик“ по обособени позиции”

Днес, 25.04:....2017 г. в гр. Пазарджик, област Пазарджик, се сключи и подписа настоящият договор между:

1. ТП ДЪРЖАВНО ГОРСКО СТОПАНСТВО “ПАЗАРДЖИК”, ЕИК 2016195800049, с адрес: гр. Пазарджик, бул. “Александър Стамболийски” № 50, представлявано от инж. Гаврил Рангелов - Директор и Милена Воденичарова - Главен счетоводител, от една страна, наричана по-долу за краткост **ВЪЗЛОЖИТЕЛ**, от една страна,

и

2. „Свекатекс ЕООД”, ЕИК 126653995, със седалище и адрес на управление – гр. Димитровград, общ Димитровград, обл. Хасково, ул. „Цар Борис І”, бл.2, вх.А, ап.6, ет.3, представлявано от Светозар Кирилов Апостолов – Управител, наричано по - долу за краткост **ИЗПЪЛНИТЕЛ**, от друга страна - се сключи настоящият договор за следното:

## I. ПРЕДМЕТ НА ДОГОВОРА

Чл. 1. (1) **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** възлага, а **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** приема да достави **обувни изделия**, което съответства напълно на количеството, параметрите и изискванията за качество, посочени от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** в **Образец № 8** – Техническа спецификация за обособена позиция № 2.

(2) За краткост предметът на настоящия договор ще се нарича “доставка”.

(3) Доставката, предмет на настоящия договор, ще се достави **франко** в административната сграда на ТП ДГС „Пазарджик”, находяща се на адрес: гр. Пазарджик, бул. „Александър Стамболийски” № 50, като всички разходи по доставката са за сметка на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**.

## II. СРОКОВЕ

Чл. 2. Срок за изпълнение:

(1). Срок на изпълнение на поръчката: **12 (дванадесет) календарни месеца**, считано от датата на подписване на договора или до достигане на осигурения от **Възложителя** финансов ресурс за обособената позиция.

(2). В случай на рекламации по качеството на плата, помощните материали, шевът и появили се скрити дефекти по доставените артикули, **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ**

подменя рекламираните изделия в срок до 15 /петнадесет/ календарни дни, считано от уведомяването му за рекламацията, изцяло за своя сметка

### **III. ЦЕНИ И ПЛАЩАНИЯ**

**Чл. 3. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** заплаща доставките по цени, посочени в ценовото предложение на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ – **Образец № 5-2**, което е неразделна част от настоящия договор, по реда и в сроковете посочени в същия.

(1). Стойността на настоящия договор е в размер на **930.00** /деветстотин и тридесет/ лева без ДДС.

(2). Заплащането на доставките ще се извърши в срок от 15 (петнадесет) календарни дни след подписване на предавателно – приемателен протокол и представяне на подробна фактура - оригинал от ИЗПЪЛНИТЕЛЯ.

(4). Всички плащания в полза на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ се извършват по банков път по следната банкова сметка:

**Банка: ИНТЕРНЕТЪНЪЛ АСЕТ БАНК АД**

**IBAN BG16IABG74321000591000;**

**BIC IABGBGSF;**

### **IV. ПРАВА И ЗАДЪЛЖЕНИЯ НА СТРАНИТЕ**

**Чл.4.** Права и задължения на страните:

(1). ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ има право:

1. да получава доставките в срока и при условията, договорени между страните.

2. да получава доставки, които съответстват напълно на Техническата спецификация /Образец № 8/.

3. когато ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ се е отклонил от изискуемото количество или качество на доставките да откаже приемането на част или на цялата доставка, както и да откаже да заплати съответното възнаграждение.

4. да прави рекламации по качеството на плата, помощните материали, шевът и появили се скрити дефекти по доставените артикули, като за целта ще се съставя двустранен протокол, с участието на двете страни по договора.

5. да иска подмяна на рекламираните изделия в срок до 15 календарни дни, считано от получаване на рекламацията, като разходите са изцяло за сметка на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ.

(2). ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ се задължава:

1. да заплаща доставките по реда и в сроковете посочени в настоящия договор.

(3). ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ има право:

1. при точно изпълнение на доставките да получи уговореното възнаграждение в посочените срокове и условия.

(4). ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ се задължава:

1. да доставя артикули, които съответстват напълно на Техническата спецификация /Образец № 8/.

2. при направени рекламации от страна на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ по качеството на плата, помощните материали, шевът и появили се скрити дефекти по доставените артикули, да подмени рекламираните изделия в срок до 15 календарни дни, считано от получаване на рекламацията, изцяло за своя сметка.

3. да достави съответните артикули франко в административната сграда на ТП ДГС „Пазарджик“, находяща се на адрес: гр. Пазарджик, бул. „Александър Стамболийски“ № 50, като разходите по доставката ще са изцяло за сметка на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ.

4. да достави артикули, които отговарят на всички стандарти, правила, наредби и закони приложими в Република България и Европейския съюз за производството на продукти, предмет на настоящия договор, както и на изискванията на следните нормативни актове:

- Закон за здравословни и безопасни условия на труд;
- Наредба № 3 за минималните изисквания за безопасност и опазване на здравето на работещите при използване на лични предпазни средства на работното място;
- Наредба за съществените изисквания и оценяване съответствието на личните предпазни средства.

5. при сключване на договора да представи гаранцията за изпълнение в размер на 5 % от стойността на договора.

## V. ПРИЕМАНЕ И ПРЕДАВАНЕ

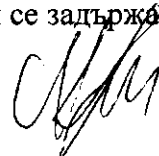
Чл.5. (1). Предаването и приемането на съответната доставка ще се удостоверява с предавателно – приемателен протокол, подписан от представители на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ и ИЗПЪЛНИТЕЛЯ.

(2). ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ има право, когато ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ се е отклонил от изискуемото количество или качество на доставката, да откаже приемането на част или на цялата доставка, както и да откаже да заплати съответното възнаграждение.

## VI. ГАРАНЦИЯ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ и ОТГОВОРНОСТ

Чл. 6. При сключване на договора ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ представя гаранцията за изпълнение в размер на 5 % от стойността на договора, в размер на 46.50 лева. В случаите на представяне на гаранция за изпълнение на договора под формата на банкова гаранция, в същата следва да бъде изрично записано, че е безусловна и неотменима в полза на ТП ДГС „Пазарджик“, да има срок на валидност не по - малко от 30 дни след приключване изпълнението на договора, както и че същата ще се освобождава след изрично писмено известие от директора на ТП ДГС „Пазарджик“.

Чл. 7. (1). При пълно неизпълнение или изпълнение, което е частично, некачествено, забавено или лошо, на което и да е от задълженията на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ по този договор гаранцията за изпълнение по предходната алинея се задържа в полза на



## **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ.**

(2). При забавено изпълнение на задължения по договора от страна на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ, същият заплаща на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ неустойка в размер на 1 % от стойността на доставката за всеки просрочен ден, но не повече от 50 % от тази стойност.

(3). При забавено изпълнение, продължило повече от 10 (десет) календарни дни, ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ има право да прекрати едностранно договора, без да дава допълнителен срок за изпълнение, като освен неустойката за забава има право и на неустойка за неизпълнение в размер на гаранцията за изпълнение.

(4). ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ може да претендира обезщетение за нанесени вреди и пропуснати ползи по общия ред, в случай, че те превишават размера на предвидените неустойки.

**Чл. 8.** Гаранцията за изпълнение се връща на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ в срок до 5 (пет) дни след приключване на договорните отношения между страните, ако липсват основания за задържането ѝ от страна на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ.

## **VII. ПРЕКРАТЯВАНЕ НА ДОГОВОРА**

**Чл. 9.** Прекратяване на договора:

(1). Настоящият договор се прекратява:

1. С изтичане на срока на договора.
2. По взаимно съгласие на страните, изразено в писмена форма.
3. С достигане на финансовия ресурс, осигурен от Възложителя за обособената позиция.

(2). Настоящият договор може да бъде прекратен едностранно от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ без предизвестие в случай, че по време на изпълнението стане ясно, че ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ няма да изпълни доставката с нужното качество и/или в уговорения срок. В този случай гаранцията за изпълнение се задържа в полза на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ.

## **VIII. СЪОБЩЕНИЯ**

**Чл. 10.** (1). Страните по настоящия договор следва да отправят всички съобщения и уведомления помежду си само в писмена форма. Писмената форма се смята за спазена и когато те са отправени по факс или електронна поща.

(2). При промяна на седалището или адреса за кореспонденция на някоя от страните по договора, същата е длъжна в седемдневен срок да информира ответната страна. В противен случай всички съобщения, уведомления и книжа се считат за връчени по първоначалния адрес.

## **IX. ДОПЪЛНИТЕЛНИ РАЗПОРЕДБИ**



**Чл. 11. (1).** Възникналите спорове по тълкуването и изпълнението на договора, както и по нерешени с договора въпроси ще се решават по споразумение между страните, а когато това се окаже невъзможно – по реда на гражданското законодателство на Република България.

(2). За неуредените с договора въпроси се прилагат разпоредбите на ЗОП, ТЗ, ЗЗД и другите действащи нормативни актове в страната.

(3). Неразделна част от настоящия договор са следните приложения:

1. Образец № 8 – Техническа спецификация;
2. Образец № 6-2– Техническо предложение за изпълнение на поръчката на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ;
3. Образец № 5-2 – Ценово предложение на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ;

Настоящият договор се състави и подписа в три еднообразни екземпляра – два за Възложителя и един за Изпълнителя, всеки със силата на оригинал.

**ЗА ВЪЗЛОЖИТЕЛ:**

ТП ДГС „Пазарджик“

1. Директор:.....

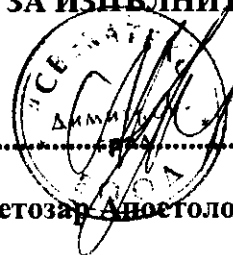
/инж. Гаврил Рангелов/



2. Гл. счетоводител:.....

/Милена Воденичарова/

**ЗА ИЗПЪЛНИТЕЛ:**



/Светозар Аностолов/

## ТЕХНИЧЕСКА СПЕЦИФИКАЦИЯ

**„Доставка чрез закупуване на работни дрехи, специално работно облекло и обувни изделия за нуждите на ТП ДГС „Пазарджик“ по обособени позиции”:**

**Обособена позиция № 1:**

"Доставка на работни дрехи, специално работно облекло, работни ръкавици, предпазни каски, козирки и маски и предпазни екипировки"

**Обособена позиция № 2:**

"Доставка на обувни изделия"

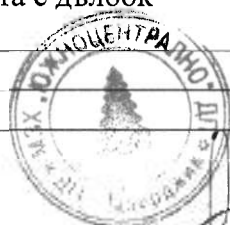
**Описание и обем на поръчката:** Настоящата обществена поръчка включва доставки след направени от Възложителя писмени заявки на работно облекло и обувни изделия по видове и количества както следва:

**Обособена позиция № 1 – „Доставка на работни дрехи, специално работно облекло, работни ръкавици, предпазни каски, козирки и маски и предпазни екипировки”:**

№ по ред	Наименование на артикулите	Мярка	Количество
1.	Зимен работен костюм – яке с качулка - ръкави с ластик, закопчаване с цип и копчета, горни и долни джобове със сваляща подплата и панталон, с 2 странични джоба подплатени – материал промазан памук	бр.	32
2.	Летен работен костюм – летен панталон обработен против свиваемост, с 2 странични джоба – материал промазан памук,; тениска – 100% памук и елек – ветро и водоустойчив с пълнеж, комбинация от шушляк, полиестер и микрофибърна вата, с цип и 2 джоба със скрити ципове, 100 % полиестер, 100 гр/м2, цвят черен	бр.	32
3.	Ръкавици- безшевено трико, потопени в нитрил, дишащ гръб, ластичен маншет	чифт	44
4.	Дъждобран с качулка- полиестер със защитна нишка	бр.	32
5.	Шапки летни – с козирка	бр.	32

**Обособена позиция № 2 – „Доставка на обувни изделия”**

№ по ред	Наименование на артикулите	Мярка	Количество
1.	Гумени ботуши от нитрил, с акрилова подплата с дълбок грайфер 38 мм, водозащитни	чифт	31
2.	Гумени цървули	чифт	19
3.	Гумени галоши	чифт	12



1. Рекламации по качеството на плата,помощните материали,шевът и появили се скрити дефекти по доставените артикули,се правят с участието на двете страни,като за целта се съставя двустранен протокол. Възложителят известява Изпълнителя за възникнали рекламации по телефон или електронна поща. Изпълнителят подменя рекламираните изделия в срок до 15 календарни дни,считано от получаване на рекламацията, изцяло за своя сметка.

2. Място на изпълнение на поръчката: Артикулите и по двете обособени позиции ще се доставят франко в административната сграда на ТП ДГС "Пазарджик", находяща се на адрес: гр. Пазарджик, бул. „Александър Стамболийски" № 50.

3. Прогнозната стойност на поръчката е **4 770.00 лв /четири хиляди седемстотин и седемдесет лева/**, без включен ДДС. Предложената от участниците крайна обща цена за цялостно изпълнение на обществената поръчка не може да надвишава посочената от Възложителя прогнозна стойност или както следва по обособени позиции:

- Прогнозната стойност за: **Обособена позиция № 1 – „Доставка на работни дрехи, специално работно облекло, работни ръкавици, предпазни каски, козирки и маски и предпазни екипировки"** е **3 840.00 /три хиляди осемстотин и четиридесет лева/ без включен ДДС.**

- Прогнозната стойност за: **Обособена позиция № 2 – „Доставка на обувни изделия"** е **930.00 /деветстотин и тридесет лева/ без включен ДДС.**

В случай, че предложената от участник крайна цена за съответната обособена позиция надвишава посочената прогнозна стойност, същият ще бъде отстранен от участие в процедурата. Възложителят няма задължение за цялостно усвояване на посочените видове артикули, както и може да заявява артикули извън настоящата номенклатура в рамките на горепосочения финансов ресурс за целия период на договора – 12 календарни месеца от сключването му.

4. Участниците предлагат единични цени за всеки един артикул защитно работно облекло поотделно и крайна обща цена, образувана като сбор от единичните цени на отделните артикули защитно работно облекло. Предлаганите цени следва да бъдат с точност до втория знак от десетичната запетая.

Предлаганата цена да е крайна, в български лева без включен ДДС, и следва да включва всички разходи по изпълнение на поръчката. Предлаганата цена е окончателна, запазва размера си и не се влияе от инфлационното ниво до приключване на договора.

5. Срокът за изпълнение на поръчката: **12 /дванадесет/ календарни месеца**, считано от датата на подписване на договора за всяка обособена позиция.

6. Срок за доставка на заявените артикули и за двете обособени позиции: **до 5 работни дни от заявката.**

7. Доставяните артикули трябва да отговарят на всички стандарти, правила, наредби и закони, приложими в Република България и Европейския съюз за производството на продукти, предмет на настоящата поръчка, както и на изискванията на следните нормативни актове:

- Закон за здравословни и безопасни условия на труд;
- Наредба за безплатното работно и униформено облекло;



8. Предаването и приемането на съответната доставка ще се удостоверява с предавателно-приемателен протокол, подписан от представители на Възложителя и Изпълнителя.



*[Handwritten signature]*

ВЯРНО С ОРИГИНАЛА



**ПРЕДЛОЖЕНИЕ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ НА ПОРЪЧКАТА**

Долуподписаният Светозар Кирилов Апостолов

(трите имена)

в качеството си на Управител на Свекатекс ЕООД, ЕИК (БУЛСТАТ) 126653995, със седалище и адрес на управление: гр. Димитровград, ул. Цар Борис I, бл.2, вх.А, ап.6, ет.3, участник в процедура чрез публично състезание за възлагане на обществена поръчка с предмет: „Доставка чрез закупуване на работни дрехи, специално работно облекло и обувни изделия за нуждите на ТП ДГС „Пазарджик“ по обособени позиции”:

✓ Обособена позиция № 1 - „Доставка на работни дрехи, специално работно облекло, работни ръкавици, предпазни каски козирки и маски и предпазни екипировки”;

✓ Обособена позиция № 2 - „Доставка на обувни изделия”.

**УВАЖАЕМИ ГОСПОДИН ДИРЕКТОР,**

След запознаване с документацията за участие в процедура чрез публично състезание за възлагане на обществена поръчка с предмет: „Доставка чрез закупуване на работни дрехи, специално работно облекло и обувни изделия за нуждите на ТП ДГС „Пазарджик“ по обособени позиции”:

✓ Обособена позиция № 1 - „Доставка на работни дрехи, специално работно облекло, работни ръкавици, предпазни каски, козирки и маски и предпазни екипировки”;

✓ Обособена позиция № 2 - „Доставка на обувни изделия” и заявеното ни участие за Обособена позиция № 2 - „Доставка на обувни изделия” сме съгласни валидността на нашето предложение да бъде 90 календарни дни, считано от крайния срок за получаване на оферти и ще остане обвързващо за нас, като може да бъде прието по всяко време преди изтичане на този срок.

Предлагаме да изпълним поръчката, съгласно условията и техническите изисквания, заложи в документацията за участие, като за целта декларираме, че:

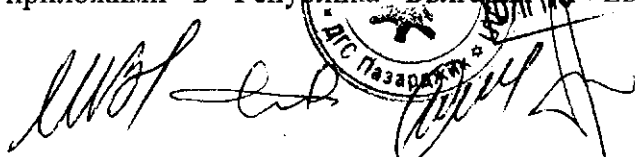
1. Ще доставим посочените от Вас артикули, като същите ще отговарят напълно на заложените в документацията за участие и Техническата спецификация /Образец № 8/ количества, качества и изисквания към артикулите.

2. Предлаганата от нас цена е крайна, в български лева без включен ДДС, и включва всички разходи по цялостно изпълнение на поръчката.

3. Съгласни сме рекламации по качеството на помощните материали, шевът и появили се скрити дефекти по доставените артикули, да се правят с участието на двете страни, като за целта ще се съставя двустранен протокол. Съгласни сме Възложителят да ни известява за възникнали рекламации по телефон / факс или по електронната му поща и се задължаваме да подменим / поправим рекламираните изделия в срок до 15 календарни дни, считано от получаване на рекламацията, изцяло за наша сметка.

4. Съгласни сме да доставим артикулите франко в административната сграда на ТП ДГС „Пазарджик”, находяща се на адрес: гр. Пазарджик, бул. „Александър Стамболийски” № 50, като разходите по доставката ще са изцяло за наша сметка.

5. Доставяните от нас артикули ще отговарят за всички стандарти, правила, наредби и закони приложими в Република България и Европейския съюз за



производството на продукти, предмет на настоящата поръчка, както и на изискванията на следните нормативни актове:

- Закон за здравословни и безопасни условия на труд;

- Наредба № 3 за минималните изисквания за безопасност и опазване на здравето на работещите при използване на лични предпазни средства на работното място;

- Наредба за съществените изисквания и оценяване съответствието на личните предпазни средства.

6. Съгласни сме да доставим артикулите, предмет на настоящата обществена поръчка в срок: до **5 работни дни от заявка**.

**Декларираме**, че нашето предложение отговаря на разпоредбите на ЗОП, ПЗЗОП, обявлението за обществена поръчка и условията на Възложителя.

Дата: 04.02.2017 г.

Предложил:.....

  
ДИМИТРУС  
ГРЪБ ПОДПИС/  
Светозар Апостолов/  
Име и печат/







ВЯРНО С ОРИГИНАЛА

ДО  
ТП ДГС „ПАЗАРДЖИК“

Наименование на участника:	СВЕКАТЕКС ЕООД
Правно-организационна форма на участника:	ЕООД
Седалище по регистрация:	Гр. Димитровград, ул. Цар Борис I, бл.2, вх.А, ап.6, ет.3
ЕИК:	126653995
Пълен адрес за кореспонденция:	България, гр. София, ж.к. Бъкстон, бл.36-37, вх.А, ап.3, ет.1 (държава, град, пощенски код, улица, №)
Телефонен номер:	0888235783
Факс номер:	няма
Електронен адрес:	svekatex@abv.bg
Лице за контакти:	Светозар Кирилов Апостолов

**ЦЕНОВО ПРЕДЛОЖЕНИЕ**  
за изпълнение на обществена поръчка

УВАЖАЕМИ ДАМИ И ГОСПОДА,

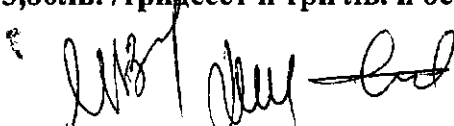
С настоящото, Ви представяме нашето ценово предложение за участие в обявената от Вас обществена поръчка с предмет: „Доставка чрез закупуване на работни дрехи, специално работно облекло и обувни изделия за нуждите на ТП ДГС „Пазарджик“ по обособени позиции“:

✓ Обособена позиция № 2 - „Доставка на обувни изделия“.

След като се запознах с условията за участие, съгласно утвърдената документация, приемам да изпълня обществената поръчка съгласно изискванията на Възложителя, като предоставям на вниманието Ви следното ценово предложение за Обособена позиция № 2 - „Доставка на обувни изделия“:

№ по ред	Наименование на артикулите	Мярка	Количество	Единична цена без вкл. ДДС
1.	Гумени ботуши от нитрил, с акрилова подплата с дълбок грайфер38 мм, водозащитни	чифт	1	24,00лв.
2.	Гумени цървули	чифт	1	5,00лв.
3.	Гумени галоши	чифт	1	4,80лв.

Общата сума на предлаганите единични цени за всички артикули от номенклатурата е 33,80лв. /тридесет и три лв. и осемдесет стотинки/ лв. без ДДС.




Предложените цени са определени при пълно съответствие с изискванията от документацията по процедурата.

При така предложената от нас цена, в нашето ценово предложение сме включили всички разходи, свързани с качествено изпълнение на поръчката.

При несъответствие между сумата, написана с цифри, и тази, написана с думи, важи сумата, написана с думи.

**Подпис и печат:**

Дата	04/02/2017г.
Име и фамилия	Светозар А. Димитров
Подпис на упълномощеното лице	
Длъжност	Мирабител
Наименование на участника	СВЕКАТЕКС БООД



ВЯРНО С ОПИШ...